

Art. 5. Dispositions finales

La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 2025 et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2026.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 1^{er} octobre 2023.

Le Ministre du Travail,
P.-Y. DERMAGNE

Art. 5. Slotbepalingen

Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2025 en treedt buiten werking op 31 december 2026.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 1 oktober 2023.

De Minister van Werk,
P.-Y. DERMAGNE

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C - 2023/43788]

28 JUNI 2023. — Arrêté royal portant exécution de l'article 1675/27 du Code judiciaire et organisant les conditions d'octroi, les modalités de paiement, la gestion, et le contrôle des subventions relatives à la mise en place du registre central des règlements collectifs de dettes

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code judiciaire, l'article 1675/27 ;

Vu la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral, les articles 121 à 124 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 12 juin 2023;

Sur la proposition du Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Une subvention de 1.000.000 euros est accordée aux gestionnaire du registre central des règlements collectifs de dettes visé à l'article 1675/20 du Code judiciaire, ci-après dénommé "registre", à savoir l'Ordre des barreaux Francophone et Germanophone de Belgique (OBFG), ayant son siège social Hoogstraat, 139 - bus 20, 1000 Bruxelles et portant le numéro CBE 0850. 260.032 et l'Ordre van Vlaamse Balies (OVV), dont le siège social est situé Staatsbladstraat 8, 1000 Bruxelles et dont le numéro CBE est 0267.393.267. Le numéro de compte commun des gestionnaires est BE58 3631 7632 0879.

Cette subvention sera imputée à l'article : 40.03.32.00.01.

Art. 2. Cette subvention est mise à la disposition du gestionnaire du registre afin de lui permettre de développer le registre.

La convention pluriannuelle conclue entre le Ministre de la Justice et le gestionnaire règle les modalités et la manière dont l'utilisation, le suivi, le contrôle, les rapport et l'évaluation de la subvention sont justifiés.

Art. 3. Un arrêté royal distinct détermine le mode de financement des frais de gestion après la mise en production du registre.

Art. 4. La subvention sera versée en deux tranches :

* une première tranche de 90%, ou 900.000 euros après la signature du présent arrêté ;

* le solde de 10%, ou 100.000 euros sur présentation des pièces justificatives.

Art. 5. Sont acceptés comme frais subsidiés notamment:

* les frais de fonctionnement liés à la mise en place du registre;

* les frais d'investissement liés à la mise en place du registre.

* Les intérêts effectivement payés liés au financement du registre.

Le gestionnaire est autorisé à imputer les dépenses relatives à l'établissement du registre qui ont été engagées avant la date de signature du présent arrêté, toutefois, limité aux coûts réalisés au cours de l'année 2023.

Art. 6. Le gestionnaire est responsable de l'utilisation faite des subventions octroyées et s'engage à les gérer "en bon père de famille", et conformément aux dispositions légales et réglementaires applicables aux subventions fédérales.

L'utilisation des subventions est soumise aux principes de l'éligibilité et de l'opportunité des dépenses.

Art. 7. Le gestionnaire doit tenir tous les documents et comptes à disposition des fonctionnaires du SPF Justice. Le contrôle peut avoir lieu sur pièces ou sur place.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C - 2023/43788]

28 JUNI 2023. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 1675/27 van het Gerechtelijk Wetboek en tot organisatie van de toekenningsvoorwaarden, de betalingsmodaliteiten en het beheer van en de controle op de toelagen voor de oprichting van het centraal register collectieve schuldenregelingen

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 1675/27 van het Gerechtelijk Wetboek;

Gelet op de artikelen 121 tot 124 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 12 juni 2023;

Op de voordracht van de Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Een toelage van 1.000.000 euro wordt toegekend aan de beheerder van het in artikel 1675/20 van het Gerechtelijk Wetboek bedoelde centraal register collectieve schuldenregelingen, hierna "register" genoemd, zijnde gezamenlijk de Orde des barreaux Francophone et Germanophone de Belgique (OBFG), met maatschappelijke zetel te Hoogstraat, 139 - bus 20, 1000 Brussel en met KBO-nummer 0850.260.032 en de Orde van Vlaamse Balies (OVV), met maatschappelijke zetel te Staatsbladstraat 8, 1000 Brussel en met KBO-nummer 0267.393.267. Het gezamenlijke rekeningnummer van de beheerders is rekeningnummer BE58 3631 7632 0879.

Deze toelage zal aangerekend worden op artikel: 40.03.32.00.01.

Art. 2. Deze toelage wordt ter beschikking gesteld aan de beheerder van het register om hen in staat te stellen het register te ontwikkelen.

De meerjarige overeenkomst afgesloten tussen de Minister van Justitie en de beheerder bepaalt de verdere modaliteiten en de wijze waarop het gebruik, de monitoring, de controle, de rapportering en de evaluatie van de toelage wordt verantwoord.

Art. 3. Een afzonderlijk koninklijk besluit bepaalt de financieringswijze van de beheerskosten na de in productiestelling van het register.

Art. 4. De toelage wordt in twee schijven betaald:

* een eerste schijf van 90%, hetzij 900.000 euro na de ondertekening van dit besluit ;

* het saldo van 10%, hetzij 100.000 euro wordt betaald op overlegging van de stavingstukken.

Art. 5. Worden aanvaard als subsidieerbare kosten met name:

* de werkingskosten verbonden aan de oprichting van het register;

* de investeringskosten verbonden aan de oprichting van het register;

* de werkelijk betaalde interestkosten gelinkt aan de financiering van het register.

Het is de beheerder toegelaten uitgaven met betrekking tot de oprichting van het register in rekening te brengen die voor de datum van ondertekening van dit besluit werden voltrokken echter beperkt tot kosten gemaakt lopende 2023.

Art. 6. De beheerder is verantwoordelijk voor het gebruik van de toegekende toelage en verbindt zich ertoe ze te beheren 'als een goede huisvader' en overeenkomstig de wettelijke en regelgevende bepalingen die van toepassing zijn op de federale toelagen.

De aanwending van de toelage wordt onderworpen aan het beginsel van de ontvankelijkheid en de opportuniteit van de uitgaven.

Art. 7. De beheerder moet alle documenten en rekeningen ter beschikking houden van de ambtenaren van de FOD Justitie. De controle kan gebeuren op de stukken of ter plaatse.

Le gestionnaire adresse au Service public fédéral Justice, au plus tard le au moment de la mise en production du registre central du règlement collectif des dettes, un rapport d'exécution pour l'année budgétaire auquel la subvention se rapporte.

Les fonds excédentaires reçus seront restitués par le gestionnaire au SPF Justice.

Art. 8. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Art. 9. Le ministre qui a la Justice dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 28 juin 2023.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
V. VAN QUICKENBORNE

De beheerder zendt uiterlijk op het ogenblik van de in productiestelling van het centraal register collectieve schuldenregeling een uitvoeringsverslag aan de FOD Justitie over het budgetjaar waarop de toelage betrekking heeft.

Het tevel aan ontvangen gelden dient door de beheerder verplicht te worden teruggestort aan de FOD Justitie.

Art. 8. Dit besluit treedt in werking op de dag van zijn ondertekening.

Art. 9. De minister, bevoegd voor Justitie, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 28 juni 2023.

FILIP

Van Koningswege :
De Minister van Justitie,
V. VAN QUICKENBORNE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C - 2023/45783]

30 AOUT 2023. — Arrêté royal relatif aux traitements effectués dans le cadre des articles, 22/2, § 7, et 22/3, § 10, de l'annexe 1^{re} de la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques

RAPPORT AU ROI

Sire,

Le projet d'arrêté royal soumis à Votre signature fixe les modalités en matière de gestion et de fonctionnement des traitements effectués dans le cadre du tarif social télécom, conformément aux articles 22/2, § 7, et 22/3, § 10, de l'annexe 1^{re} de la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques (ci-après « la loi »).

Il vise également à encadrer les mécanismes opérationnels mis en place entre le Service public fédéral Économie, PME, Classes moyennes et Énergie (ci-après « le SPF Économie ») et les opérateurs télécoms visés à l'article 74, §§ 4 et 6 de la loi, en vue de la fourniture de la composante sociale du service universel.

Le présent arrêté charge également le SPF Économie de vérifier et gérer les conditions d'octroi du tarif social visé aux articles 22/2, 22/3 et 38/1 de l'annexe 1^{re} de la loi pour certaines catégories de bénéficiaires, définies à l'article 22/2, § 2, de l'annexe 1^{re} de la loi.

Le tarif social télécoms est actuellement attribué par l'Institut Belge des services Postaux et des Télécommunications (ci-après « l'IBPT »), aux personnes qui en font la demande expresse et répondant aux critères d'octroi. Une base de données reprenant les données des bénéficiaires existe à l'IBPT. Ce tarif social octroie des réductions tarifaires sur certains produits télécoms. Ces réductions sont à charge des opérateurs.

A partir du 1^{er} mars 2024, sera introduit un nouveau tarif social télécoms (ci-après « le TS nouveau régime ») portant sur l'offre d'un service de base comportant au minimum la fourniture de l'internet à haut débit, selon des caractéristiques techniques minimales et pour un prix maximal fixés légalement. Chaque opérateur aura la possibilité d'offrir une formule de service de base différente pour autant qu'elle respecte les critères techniques minimas et tarifaires fixés légalement. Il conviendra que cette formule soit clairement identifiée comme l'offre tarif social de l'opérateur, sans confusion possible avec une offre commerciale de celui-ci. Conformément aux dispositions du livre VI du Code de droit économique en matière de protection des consommateurs, les termes « tarif social » ne pourront être utilisés qu'en rapport avec l'offre visée par l'article 38/1 de la loi, et réservée aux seules personnes autorisées à en bénéficier.

Le TS nouveau régime sera géré par le SPF Économie, d'une manière automatisée pour ce qui concerne la vérification de l'éligibilité des demandeurs et la révérification périodique du respect ou du maintien des conditions d'éligibilité par ses bénéficiaires. Dès l'entrée en vigueur du TS nouveau régime, il ne sera plus possible d'introduire de nouvelle demande relative au tarif social télécoms actuel.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C - 2023/45783]

30 AUGUSTUS 2023. — Koninklijk besluit betreffende de uitgevoerde verwerkingen in het kader van artikelen 22/2, § 7, en 22/3, § 10, van bijlage 1 van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het ontwerp van koninklijk besluit dat U ter ondertekening wordt voorgelegd, legt de nadere regels vast inzake het beheer en de werking van de verwerkingen uitgevoerd in het kader van het sociaal telecommtarief, in overeenstemming met de artikelen 22/2, § 7, en 22/3, § 10, van bijlage 1 van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie (hierna "de wet").

Het strekt er tevens toe de operationele mechanismen tussen de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie (hierna "de FOD Economie") en de telecomoperatoren bedoeld in artikel 74, §§ 4 en 6 van de wet, te omkaderen, met het oog op de versterking van de sociale component van de universele dienst.

Dit besluit belast tevens de FOD Economie met de controle en het beheer van de voorwaarden van de toekenning van het sociaal tarief bedoeld in de artikelen 22/2, 22/3 en 38/1 van bijlage 1 van de wet voor bepaalde categorieën van begunstigen, gedefinieerd in artikel 22/2, § 2, van bijlage 1 van de wet.

Het sociaal tarief voor telecom wordt op dit moment toegekend door het Belgisch Instituut voor Postdiensten en Telecommunicatie (hierna "het BIPT"), aan personen die daarvoor een uitdrukkelijke aanvraag indienen en voldoen aan de toekenningscriteria. Het BIPT beschikt over een databank met de gegevens van de begunstigen. Dit sociaal tarief biedt kortingen op het tarief van bepaalde telecomproducten. Die kortingen zijn ten laste van de operatoren.

Vanaf 1 maart 2024 zal een nieuw sociaal telecommtarief worden ingevoerd (hierna "het ST nieuw regime") betreffende het aanbod van een basisdienst, waaronder ten minste de levering van breedbandinternet, volgens de minimale technische kenmerken en tegen een wettelijk vastgelegde maximumprijs. Elke operator zal de mogelijkheid hebben om een verschillende basisdienstformule aan te bieden, voor zover die voldoet aan de technische minimumcriteria en wettelijk vastgelegde tarieven. Die formule moet duidelijk worden aangeduid als het aanbod van het sociaal tarief van de operator, zonder dat er verwarring mogelijk is met een commercieel aanbod van die operator. In overeenstemming met de bepalingen van Boek VI van het Wetboek van economisch recht inzake de consumentenbescherming, mogen de woorden "sociaal tarief" alleen worden gebruikt om te verwijzen naar het aanbod bedoeld in artikel 38/1 van de wet, dat is uitsluitend voorbehouden voor de personen die hiervoor in aanmerking komen.

Het ST nieuw regime zal op geautomatiseerde wijze worden beheerd door de FOD Economie, om na te gaan of de aanvragers als begunstigde in aanmerking komen en ook om via periodieke controles na te gaan of de begunstigen voldoen of nog steeds voldoen aan de toekenningsvoorwaarden. Vanaf de inwerkingtreding van het ST nieuw regime zal het niet langer mogelijk zijn een aanvraag in te dienen voor het huidige sociaal tarief voor telecom.